

Guia do Usuário

Rhino 5200

Advanced Labeling Tool



Copyright

© 2019 Sanford, L.P. Todos os direitos reservados.

Nenhuma parte deste documento ou do software pode ser reproduzida ou transmitida de qualquer forma ou por qualquer meio, ou traduzida para outro idioma, sem o consentimento prévio por escrito da Sanford, L.P.

Marcas comerciais

DYMO e RHINO são marcas registradas nos EUA e em outros países. Todas as outras marcas comerciais pertencem a seus respectivos proprietários.

Sumário

Sobre sua nova impressora	5
Passos iniciais	5
Conexão da alimentação	5
Inserção das pilhas	5
Conexão do adaptador de alimentação opcional	5
Inserção da bateria opcional	6
Recarga da bateria	6
Inserção e remoção do cartucho de etiquetas	6
Ajuste da largura da etiqueta	7
Seleção de idioma	7
Seleção das unidades de medida	7
Conheça sua impressora	7
Alimentação	7
Visor LCD	7
Uso da luz auxiliar	8
Ajuste do contraste do visor	8
Barra de título	8
Modo MAIÚSCULAS	8
Tecla Shift	8
Tecla Escape	8
Teclas de navegação	8
Tecla Backspace	8
Tecla Clear	8
Botão do cortador	8
Hot Kevs	. 9
Trabalho com arguivos de etiguetas	9
Criação de um arguivo de etiquetas	9
Inclusão de etiquetas em um arguivo de etiquetas	9
Remoção de etiquetas de um arguivo	9
Impressão de um arguivo de etiguetas	9
Formatação de uma etiqueta	9
Alteração do tamanho do texto	. 10
Alteração do estilo de texto	. 10
Criação de etiquetas multilinha	. 10
Uso de caracteres internacionais	. 10
Criação de etiquetas industriais	. 10
Criação de etiquetas de cabos e fios	. 11
Criação de etiquetas de cabo	. 11
Criação de etiquetas de fio	. 11
Criação de etiquetas de indicador	. 11
Criação de etiquetas de comprimento fixo	. 11
Criação de etiquetas de painel	. 12
Criação de etiquetas de painel de ligações	. 12
Criação de etiquetas de painel elétrico	. 12
Uso de multiplicadores de disjuntor	. 12
Impressão de disjuntores vazios	. 13
Criação de etiquetas de terminal	. 13
Criação de etiquetas de terminal	. 13
Criação de etiquetas de 110-terminal	. 13

Criação de etiquetas de módulo	14
Uso de multiplicadores de fusíveis	14
Impressão de módulos vazios	14
Criação de etiquetas verticais	14
Alteração de tipo de etiqueta	14
Alteração nas configurações da etiqueta	15
Impressão de separador de linhas entre as células	15
Uso de código de barras	15
Inclusão de código de barras	15
Edição de código de barras	15
Exclusão de um código de barras	16
Colocação de texto legível no código de barras	16
Ocultação de texto do código de barras	16
Inclusão de símbolos	16
Inserção de símbolos	16
Uso da biblioteca de texto	16
Inclusão de texto de A minha biblioteca	16
Inserção de texto da biblioteca	17
Exclusão de texto de A minha biblioteca	17
Criação de uma série de etiquetas	17
Uso de serialização simples	17
Uso de serialização simultânea	17
Uso de serialização avançada	18
Opções de impressão	18
Impressão de várias cópias	18
Intercalação de várias cópias	18
Pausa entre etiquetas	18
Avanço da etiqueta	18
Ajuste do contraste da impressão	19
Uso da memória da impressora	19
Salvar um arquivo de etiquetas	19
Recuperação de um arquivo de etiquetas da memória	19
Exclusão de um arquivo de etiquetas da memória	19
Limpeza de sua impressora	19
Símbolos	20
Resolução de problemas	21



Figura 1 Impressora de etiquetas RHINO 5200

Sobre sua nova impressora

Com sua nova impressora de etiquetas RHINO, você pode criar uma ampla variedade de etiquetas auto-adesivas de alta qualidade. É possível optar por imprimir suas etiquetas em muitos tamanhos e estilos diferentes. A impressora usa os cartuchos de etiqueta Industrial RHINO nas larguras de 6 mm, 9 mm, 12 mm ou 19 mm. Os cartuchos de etiquetas RHINO também estão disponíveis em uma ampla gama de materiais, como, por exemplo, nylon flexível, poliéster permanente, vinil, etiqueta não-adesiva e tubos reduzidos por calor. Visite **www.dymo.com** para obter informações sobre a linha completa de etiquetas e acessórios para sua impressora.

Registro da garantia

Visite **www.dymo.com/register** para registrar sua impressora de etiquetas on-line. Durante o processo de registro, será necessário inserir o número de série localizado no interior do compartimento de bateria.

Passos iniciais

Siga as instruções desta seção ao usar sua impressora pela primeira vez.

Conexão da alimentação

A alimentação de energia da impressora pode ser fornecida por baterias ou CA. Alguns modelos incluem uma bateria de íon de lítio recarregável e um adaptador de alimentação CA. Visite **www.dymo.com** para obter informações sobre a aquisição de uma bateria recarregável opcional.

Para maior praticidade de alimentação de energia, use a bateria de íon de lítio recarregável opcional para uso portátil quando não houver conexão com o adaptador de alimentação CA.

Para economizar energia, a impressora será desligada automaticamente após cinco minutos de inatividade.

Inserção das pilhas

A impressora pode funcionar com seis pilhas alcalinas AA.

Para inserir as pilhas

 Pressione a trava na parte posterior da impressora para remover a tampa do compartimento da bateria. Consulte a Figura 2.



Figura 2

- 2. Insira as pilhas em seu compartimento. Consulte a Figura 2.
- 3. Recoloque a tampa do compartimento da bateria.

Remova as pilhas se a impressora não for usada por um longo período.

Conexão do adaptador de alimentação opcional

A impressora usa um adaptador de alimentação de 110V-240V. Conectar o adaptador de alimentação com a bateria inserida recarrega a bateria. Use somente um adaptador de energia DYMO.

Para conectar o adaptador de alimentação

 Encaixe o adaptador de alimentação no conector de alimentação na parte superior da impressora. Consulte a Figura 3.



Figura 3

2. Ligue a outra extremidade do adaptador de alimentação à tomada de energia.

Inserção da bateria opcional

O hard case kit inclui uma bateria de íon de lítio recarregável para uso portátil quando não houver conexão com o adaptador de alimentação.

Para inserir a bateria

 Pressione a trava na parte posterior da impressora para remover a tampa do compartimento da bateria. Consulte a Figura 4.



Figura 4

- 2. Insira a bateria em seu compartimento. Consulte a Figura 4.
- 3. Recoloque a tampa do compartimento da bateria.

Remova a bateria se a impressora não for usada por um longo período.

Recarga da bateria

A bateria é recarregada automaticamente quando a impressora está conectada a uma fonte de alimentação por meio do adaptador de alimentação. O carregamento inicial da bateria leva aproximadamente oito horas; o recarregamento da bateria leva aproximadamente duas horas.

Inserção e remoção do cartucho de etiquetas

Sua impressora vem com um cartucho de etiquetas inicial. Visite **www.dymo.com** para obter informações sobre a compra de cartuchos de etiquetas adicionais.

Cuidado: a lâmina do cortador é extremamente afiada. Ao substituir o cassete de etiquetas, mantenha os dedos e outras partes do corpo longe da lâmina do cortador e não pressione o botão do cortador.

Para inserir o cartucho de etiquetas

- 1. Erga com cuidado a porta do cartucho de etiquetas na parte traseira da impressora.
- Certifique-se de que a etiqueta e a fita estejam esticadas no bocal do cartucho e que a etiqueta passe entre as guias de etiquetas. Se necessário, gire a bobina no sentido horário para ajustar a fita.
- 3. Insira o cartucho com a etiqueta e a fita posicionadas entre as guias de etiqueta.



Figura 5

4. Pressione o cartucho firmemente até ele se encaixar no local certo.

Para evitar obstruções de fita, verifique se os dois lados do cartucho de etiquetas estão encaixados corretamente.

5. Feche a porta do cartucho de etiquetas.

Para remover o cartucho de etiquetas

- 1. Erga com cuidado a porta do cartucho de etiquetas na parte traseira da impressora.
- 2. Remova o cartucho de etiquetas com cuidado.
- 3. Insira um novo cartucho de etiquetas conforme descrito acima.
- 4. Redefina a largura da etiqueta conforme descrito em **Ajuste da largura da etiqueta**.

Ajuste da largura da etiqueta

Toda vez que um cartucho de etiquetas é inserido na impressora, é solicitado o ajuste da largura da etiqueta para que a impressora saiba o tamanho da etiqueta que está sendo usada no momento. Alguns dos recursos usados para criar etiquetas dependem da largura destas.

Entretanto, para criar uma etiqueta com largura diferente da que está atualmente na impressora, é possível definir a largura da etiqueta no menu Configurações.

Para definir a largura da etiqueta

- Pressione .
 O menu Configurações é exibido no visor.
- 2. Selecione **Largura da etiqueta** e pressione <u>□κ</u>.
- 3. Selecione a largura da etiqueta inserida atualmente na impressora.
- 4. Pressione Cor e selecione Fim (OK).

Seleção de idioma

Quando a alimentação é ligada pela primeira vez, você deve selecionar o idioma desejado. O idioma padrão é o inglês.

Vários recursos da impressora relacionados ao idioma são determinados pela configuração do idioma, como, por exemplo, caracteres especiais, texto do menu, etc. É possível alterar a seleção do idioma a qualquer momento no menu Configurações.

Para selecionar um idioma

- 1. Pressione
- 2. Selecione **Idioma** e pressione
- 3. Selecione o idioma.
- 4. Pressione or e selecione Fim (OK).

Seleção das unidades de medida

Quando a alimentação é ligada pela primeira vez, você deve selecionar as unidades de medida desejadas. Você pode optar por trabalhar em polegadas ou milímetros. É possível mudar as unidades de medida a qualquer momento no menu Configurações.

Para selecionar as unidades de medida

- 1. Pressione serrings
- 2. Selecione **Unidades** e pressione **OK**.

- 3. Selecione **polegada** ou **mm**.
- 4. Pressione Cok e selecione Fim (OK).

Conheça sua impressora

Familiarize-se com a posição dos recursos e das teclas de função na sua impressora. Consulte a Figura 1 na página 4. As seções a seguir descrevem cada recurso em detalhes.

Alimentação

O botão biga e desliga a alimentação. Se nenhuma tecla for pressionada após cinco minutos, a alimentação é desligada automaticamente. Quando a impressora é desligada, o arquivo de etiquetas atual e suas configurações serão lembrados na próxima vez em que a impressora for ligada. Se as baterias e o adaptador de alimentação forem desconectados ao mesmo tempo, algumas configurações serão lembradas; entretanto, o arquivo de etiquetas atual é perdido e será necessário redefinir a largura das etiquetas quando a alimentação for reconectada e a impressora, ligada.

Visor LCD

O visor LCD inclui uma Barra de título na parte superior, que mostra o tipo de etiqueta atual, e indicadores de recurso à direita, que mostram quais recursos estão selecionados atualmente. Consulte a Figura 6.



Figura 6

Quando o texto inserido não couber na etiqueta conforme a definição atual, a parte do texto que não cabe será sombreada. Se você tentar imprimir a etiqueta com o texto que não cabe, o texto em excesso não será impresso.

Uso da luz auxiliar

Em condições de pouca luz, é possível acender a luz auxiliar para facilitar a leitura do visor. Para economizar energia, a luz auxiliar será desligada automaticamente após 15 segundos de inatividade. Se pressionar qualquer tecla, a luz auxiliar acenderá outra vez. A tecla de luz auxiliar atua como um botão para ligar e desligar a luz.

Para ligar e desligar a luz auxiliar

◆ Pressione

Ajuste do contraste do visor

Além da luz auxiliar, é possível ajustar o contraste do visor para ajudar em diferentes condições de iluminação.

Para ajustar o contraste do visor

- 1. Pressione
- 2. Selecione **Contraste do LCD** e pressione □ĸ□.
- Use as teclas de seta para selecionar um valor entre 0 (mais claro) e 8 (mais escuro).
 O contraste muda conforme você seleciona as diferentes configurações.
- 4. Pressione Cor e selecione **Fim (OK)**.

Barra de título

A barra de título na parte superior do visor mostra o tipo de etiqueta atual e, para alguns tipos de etiqueta, informações adicionais sobre a etiqueta, como, por exemplo, tamanho e tipo de código de barras.

Modo MAIÚSCULAS

A tecla ativa e desativa as letras maiúsculas. Quando o modo MAIÚSCULAS está ativado, o indicador de MAIÚSCULAS é mostrado no visor e todas as letras inseridas ficarão maiúsculas. A configuração padrão é o modo MAIÚSCULAS ativado. Quando o modo MAIÚSCULAS for desativado, todas as letras inseridas aparecerão minúsculas.

Para ligar e desligar o modo MAIÚSCULAS

Pressione + Caps
 Size

Tecla Shift

As teclas são usadas para selecionar a função ou o símbolo impresso acima de uma tecla. Por exemplo, ao pressionar , o número 9 aparece no visor; entretanto, se reference e depois s forem pressionadas, um asterisco (*) aparecerá no visor.

Tecla Escape

A tecla *Esc*) o leva de volta ao menu anterior a partir de qualquer menu sem que seja feita uma seleção.

Teclas de navegação

As teclas de navegação funcionam da seguinte maneira:

Tecla	Função
•	Move um caractere para a esquerda no visor Retorna ao menu anterior (também é possível usar ESC)
SHIFT	Move uma célula para a esquerda em uma etiqueta com várias células Move uma etiqueta para a esquerda no visor
►	Move um caractere para a direita no visor Passa para o próximo nível de menu (também é possível usar 💶 ☞)
SHIFT	Move uma célula para a direita em uma etiqueta com várias células Move uma etiqueta para a direita no visor
	Move-se para cima em uma relação de itens
▼	Move-se para baixo em uma relação de itens
OK	Seleciona um item de menu

Tecla Backspace

A tecla 🚝 apaga o caractere à esquerda do cursor.

Tecla Clear

A tecla *[LR*] apaga todas as configurações e formato de texto atuais, retornando o visor para o tipo de etiqueta Geral.

Botão do cortador

O botão **Cut** corta a etiqueta. Quando está imprimindo várias etiquetas, a impressora pára depois de imprimir cada uma, para que você possa cortá-la. É possível desativar esse recurso, para que várias etiquetas sejam impressas continuamente. Consulte **Pausa entre etiquetas** na página 18.

Hot Keys

Algumas Hot Keys estão disponíveis para a criação de tipos específicos de etiquetas, inclusão de código de barras, inserção de símbolos e uso de texto da biblioteca. Essas Hot Keys são descritas em detalhes mais adiante neste Guia do Usuário.

Trabalho com arquivos de etiquetas

A impressora cria e armazena as etiquetas como arquivos de etiquetas. Um arquivo de etiquetas pode conter uma ou mais etiquetas. Ao criar uma nova etiqueta, você também pode criar um novo arquivo de etiquetas. Depois, pode inserir etiquetas adicionais, remover etiquetas e armazenar um grupo de etiquetas como um arquivo de etiquetas na memória.

Criação de um arquivo de etiquetas

A impressora lembra da última etiqueta trabalhada quando a alimentação foi desligada. É necessário limpar o texto e a formatação da etiqueta para criar uma nova.

Para criar um novo arquivo de etiquetas

- 1. Se necessário, pressione *CLR* para apagar a etiqueta e a formatação anteriores do visor.
- 2. Digite um texto usando o teclado.
- 3. Formate o texto usando Dimensões do texto ou Estilos de texto.

Consulte **Formatação de uma etiqueta** na página 9.

4. Salve a etiqueta na memória.

Consulte **Salvar um arquivo de etiquetas** na página 19.

Inclusão de etiquetas em um arquivo de etiquetas

É possível incluir etiquetas adicionais em um arquivo de etiquetas existente.

Para incluir uma etiqueta em um arquivo

- Selecione À direita para incluir uma etiqueta à direita da posição do cursor ou À esquerda para incluir uma etiqueta à esquerda da posição do cursor.

 Pressione <u>Pressione</u>. Uma nova etiqueta em branco é inserida no visor à esquerda ou à direita da etiqueta atual.

É possível passar de uma etiqueta para outra usando as teclas de seta.

Remoção de etiquetas de um arquivo

É possível remover uma ou mais etiquetas de um arquivo de etiquetas.

Para remover uma etiqueta

- 1. Pressione + Recall.
- 2. Selecione um dos itens a seguir:
 - **Todos** para remover todas as etiquetas do arquivo.
 - Actual para remover a etiqueta na posição atual do cursor.
 - Limite e, em seguida, selecione o intervalo de etiquetas a ser removido.
- Pressione <u>□κ</u>. As etiquetas selecionadas são removidas do visor.

Impressão de um arquivo de etiquetas

Ao imprimir um arquivo de etiquetas, você seleciona se quer imprimir todas as etiquetas, a etiqueta atual ou um intervalo de etiquetas do arquivo.

Para imprimir etiquetas

- 1. Pressione Se o seu arquivo de etiquetas contém mais de uma etiqueta, o menu de impressão é exibido.
- 2. Selecione um dos itens a seguir:
 - **Todos** para imprimir todas as etiquetas do arquivo.
 - Actual para imprimir a etiqueta na posição atual do cursor.
 - **Limite** e, em seguida, selecione o intervalo de etiquetas a ser impresso.
- 3. Pressione <u>□</u>K. As etiquetas selecionadas são impressas.
- 4. Pressione o botão **CUT** e remova as etiquetas.

Formatação de uma etiqueta

É possível escolher dentre várias opções de formatação para melhorar a aparência das suas etiquetas.

Alteração do tamanho do texto

É possível imprimir o texto de sua etiqueta em vários tamanhos: extra extra pequeno, extra pequeno, pequeno, médio, grande, extra grande e GRANDE (todas as letras maiúsculas). O tamanho de texto selecionado se aplica a todo o texto de todas as etiquetas de um arquivo de etiquetas. O tamanho de texto disponível para uso depende do ajuste de largura da etiqueta e do tipo de etiqueta que está sendo criado. Também é possível selecionar Auto como o tamanho do texto. Ouando Auto é selecionado, o melhor tamanho de texto é determinado automaticamente para a altura e a largura da etiqueta que está sendo criada. A fonte GRANDE não é usada quando o tamanho de texto Auto é selecionado.

Para definir o tamanho do texto.

 Pressione size. Cada vez que size é pressionada, o próximo tamanho de texto disponível é destacado no indicador de recurso Tamanho no visor.

Alteração do estilo de texto

É possível imprimir o texto da sua etiqueta em vários estilos: negrito, itálico, sublinhado e em quadratura. Também é possível escolher largura normal ou largura estreita. O estilo do texto se aplica a todo o texto de todas as etiquetas de um arquivo de etiquetas, incluindo a maioria dos símbolos.

Para definir <u>o es</u>tilo do texto

1. Pressione

2. Selecione **Estilos de texto** e pressione

- 3. Selecione um estilo e pressione or.
- 4. Selecione **Ligado** ou **Desligado** para ativar ou desativar o estilo selecionado.
- 5. Pressione Core e selecione Fim (OK).

Para definir <u>a larg</u>ura do texto

- 1. Pressione
- 2. Selecione **Estilos de texto** e pressione
- 3. Selecione **Tipo de letra** e pressione
- 4. Selecione Estreito ou Normal.
- 5. Pressione Cor e selecione **Fim (OK)**.

Para inserir um caractere 6 ou 9 sublinhado

Pressione e mantenha pressionada

 até que <u>6</u> ou <u>9</u> apareça no visor.

Criação de etiquetas multilinha

É possível criar etiquetas multilinha, dependendo da largura da etiqueta, da seguinte maneira:

Largura da etiqueta	6 mm	9 mm	12 mm	19 mm
Nº de linhas	1	3	3	5

O visor mostra apenas duas linhas de texto. Use as teclas de seta para ver mais de duas linhas.

Para criar uma etiqueta multilinha



- 1. Digite o texto da primeira linha e pressione
- 2. Digite o texto da próxima linha.
- 3. Repita essas etapas para cada linha.

Uso de caracteres internacionais

A impressora oferece suporte para o conjunto de caracteres Latin estendido usando a tecnologia RACE. Como no teclado dos telefones celulares, pressionar uma tecla de letra apresentará as variações dessa letra.

Por exemplo, se a letra **a** for mantida pressionada, você verá **a à á â ã ä å** e todas as variações disponíveis. A ordem em que as variações de caractere aparecem depende do idioma selecionado.

Caracteres internacionais não estão disponíveis quando o idioma é definido como inglês.

Criação de etiquetas industriais

É possível criar rapidamente etiquetas para aplicações industriais especiais, como, por exemplo, cabos ou fios, indicadores, painéis de ligações, painéis elétricos, terminal, 110-terminal ou módulo. Também é possível criar uma etiqueta de comprimento fixo.

Há Hot Keys disponíveis para cada tipo de etiqueta. O tipo de etiqueta atual é exibido na barra de título. Por padrão, o tipo de etiqueta é Geral sem formatação especial, texto centralizado e comprimento determinado automaticamente pela quantidade de texto.

As Hot Keys sempre o levam para o tipo de etiqueta indicado. Por exemplo, se você escolher Indicador e depois quiser uma etiqueta Geral, pressione a tecla Geral para remover as configurações de Indicador e voltar para o tipo de etiqueta Geral.

Criação de etiquetas de cabos e fios

É possível criar vários tipos de etiquetas que envolvem um cabo ou fio: etiquetas de cabo, fio e indicador.

Criação de etiquetas de cabo

A etiqueta de Cabo é colocada ao redor da largura de um fio ou cabo. É possível inserir até cinco linhas de texto e o texto é repetido quantas vezes for



possível dependendo do tamanho do texto e do comprimento da etiqueta.

Para criar uma etiqueta de cabo

1. Pressione *cable*.

2. Insira o diâmetro do cabo e pressione

Para criar várias etiquetas rapidamente, consulte **Criação de uma série de etiquetas** na página 17.

Criação de etiquetas de fio

A etiqueta de Fio é colocada na horizontal, ao longo de um fio ou cabo. O texto da etiqueta é repetido quantas vezes for possível dependendo



do tamanho do texto e da largura da etiqueta.

Para criar uma etiqueta de fio

Pressione + cable

O comprimento da etiqueta é determinado automaticamente pela quantidade de texto inserida.

Para criar várias etiquetas rapidamente, consulte **Criação de uma série de etiquetas** na página 17.

Criação de etiquetas de indicador

As etiquetas de Indicador se ajustam ao redor de um fio ou cabo deixando a parte com texto da etiqueta para fora do cabo. O texto nas etiquetas de indicador é impresso automaticamente em ambas as extremidades da etiqueta, deixando um



espaço em branco no meio, que é ajustado ao redor do cabo. Quando a etiqueta é aplicada ao cabo, ambas as extremidades da etiqueta são aplicadas de ponta a ponta, deixando um prolongamento ou um *indicador*. O resultado é uma etiqueta que pode ser lida em ambos os lados.

Para criar uma etiqueta de indicador

- 1. Pressione + FLAG
- Selecione Pequeno, Médio, Grande ou Extra grande para a parte de ajuste e pressione □∝.
- Insira ou selecione o comprimento da parte do indicador da etiqueta e pressione occeptione.
 Selecione AUTO para que o comprimento seja definido automaticamente para caber o texto.

Para criar várias etiquetas rapidamente, consulte **Criação de uma série de etiquetas** na página 17.

Criação de etiquetas de comprimento fixo

Normalmente, o comprimento das etiquetas é determinado pela extensão do texto inserido. Entretanto, você pode querer criar uma etiqueta para uma finalidade específica com comprimento fixo independentemente da extensão do texto. O comprimento fixo padrão de fábrica é 25 mm. Qualquer alteração às definições de comprimento fixo permanece em vigor até ser mudada.

Para definir o comprimento da etiqueta

- 1. Pressione Fixed.
- 2. Insira ou selecione o comprimento da etiqueta e pressione ark.

Qualquer texto que não caiba no comprimento fixo aparece sombreado no visor e será cortado quando a etiqueta for impressa.

Criação de etiquetas de painel

É possível criar dois tipos de etiquetas de painel: etiquetas de painel de ligações e de painel elétrico.

Criação de etiquetas de painel de ligações

A etiqueta de Painel de ligações permite etiquetar uma série de portas de um painel de ligações. Você seleciona a distância entre as portas, insere o texto e imprime. O resultado é uma etiqueta longa com vários textos com



espaçamento igual para cada porta.

Para criar uma etiqueta de painel de ligações

- 1. Pressione Panels
- Selecione Painel de ligações e pressione <a>c.
- Insira ou selecione a distância entre cada porta e pressione pressione

A distância padrão é 12 mm.

 Insira ou selecione um número de portas e pressione <a>c>

Cada porta é separada por uma linha preta contínua no visor.

 Insira o texto de cada porta na etiqueta.
 Use a tecla de seta para a esquerda ou para a direita para passar de uma porta para outra.

Para criar dados automaticamente para as portas, consulte **Criação de uma série de etiquetas** na página 17.

Para imprimir separadores de linhas entre as portas, consulte **Impressão de separador de linhas entre as células** na página 15.

Criação de etiquetas de painel elétrico

A etiqueta de Painel elétrico permite etiquetar uma série de disjuntores em um painel elétrico. Você seleciona o tamanho do disjuntor e o número de disjuntores, insere o texto e imprime. O resultado é uma etiqueta longa com texto para cada disjuntor.



Para criar uma etiqueta de painel elétrico

- 1. Pressione Panels.
- 2. Selecione **Painel eléctrico** e pressione
- Insira ou selecione o comprimento do disjuntor e pressione Selecione o comprimento que se aplica ao disjuntor de menor tamanho no painel. É possível usar multiplicadores de disjuntor para aumentar o tamanho de qualquer disjuntor individual que seja maior. O tamanho padrão de disjuntor é 25,4 mm.
- Insira ou selecione um número de disjuntores e pressione □
- Insira o texto para cada disjuntor na etiqueta.
 Use a tecla de seta para cima ou para baixo para passar de um disjuntor para outro.

Para ajustar os multiplicadores de disjuntor após criar uma etiqueta, consulte **Uso de**

multiplicadores de disjuntor na página 12. Para criar dados automaticamente para os disjuntores, consulte Criação de uma série de etiquetas na página 17.

Para imprimir separadores de linhas entre os disjuntores, consulte **Impressão de separador de linhas entre as células** na página 15.

Uso de multiplicadores de disjuntor

Os multiplicadores de disjuntor permitem o ajuste do tamanho de disjuntores individuais em uma etiqueta de painel elétrico.

Para ajustar o tamanho de um disjuntor individual

- Crie uma etiqueta de painel elétrico conforme descrito em Criação de etiquetas de painel elétrico.
- 2. Pressione
- Selecione Config. etiqueta actual e pressione □κ□.
- Selecione Multiplicadores disjunt. e pressione □κ.

- Use as teclas de seta para cima e para baixo para selecionar o número do disjuntor para ajuste e pressione ►.
- 6. Selecione o multiplicador para o disjuntor.
- 7. Pressione re, em seguida, **Fim (OK)** para voltar para a etiqueta.

Impressão de disjuntores vazios

Por padrão, os disjuntores vazios no final de uma etiqueta de painel elétrico não são impressos. É possível optar por imprimir ou não os disjuntores vazios no final de uma etiqueta.

Para imprimir disjuntores vazios

- 1. Pressione
- 2. Selecione **Imprimir disjunt. vazios** e pressione □ĸ.
- 3. Selecione Ligado e pressione
- 4. Selecione **Fim (OK)** para voltar para a etiqueta. Qualquer tipo de disjuntor vazio no final de uma etiqueta de painel elétrico será impresso agora.

Criação de etiquetas de terminal

É possível criar dois tipos de etiquetas de terminal: etiquetas de terminal e de 110-terminal.

Criação de etiquetas de terminal

A etiqueta de Terminal é muito similar à etiqueta de Painel de ligações; entretanto, o texto é impresso na vertical em cada terminal.



Para criar uma etiqueta de terminal

- 1. Pressione **BLOCKS**.
- 2. Selecione **Terminal** e pressione
- 3. Insira ou selecione um número de terminais e pressione $\Box \kappa$.
- 4. Insira ou selecione a largura do terminal e pressione $\bigcirc \checkmark$.
 - A largura padrão é 17,5 mm.

Cada terminal é separado por uma linha preta contínua no visor.

 Insira o texto para cada terminal.
 Use a tecla de seta para cima ou para baixo para passar de um terminal para outro.

Para criar dados automaticamente para os terminais, consulte **Criação de uma série de etiquetas** na página 17.

Para imprimir separadores de linhas entre as portas, consulte **Impressão de separador de linhas entre as células** na página 15.

Criação de etiquetas de 110-terminal

Só é possível imprimir uma etiqueta de 110-Terminal em etiquetas com largura de 9 mm, 12 mm ou 19 mm



- Para criar uma etiqueta de 110-terminal
- 1. Pressione BLOCKS.
- 2. Selecione **110-Terminal** e pressione <u>□</u>K.
- 3. Selecione o tipo de terminal e pressione $\Box \kappa$.
- Selecione Fila única ou Fila dupla e pressione Cada terminal é separado por uma linha preta contínua no visor.
- Insira o texto para cada terminal.
 Use a tecla de seta para a esquerda ou para a direita para passar de um terminal para outro.
 Use a tecla de seta para cima ou para baixo para passar de uma fila para outra.

Para criar dados automaticamente para os terminais, consulte **Criação de uma série de etiquetas** na página 17.

Para imprimir separadores de linhas entre os terminais, consulte **Impressão de separador de linhas entre as células** na página 15.

Criação de etiquetas de módulo

A etiqueta de Módulo permite etiquetar uma série de fusíveis de larguras variadas. Você seleciona a largura do fusível e o número de fusíveis, insere o texto de cada fusível e imprime. É possível usar



multiplicadores de fusíveis para ajustar a largura de módulos individuais conforme a necessidade.

Para criar uma etiqueta de módulo

- 1. Pressione + Panels.
- Insira ou selecione o comprimento do fusível e pressione Selecione o comprimento que se aplica ao fusível de menor tamanho no módulo. É possível usar multiplicadores de fusíveis para aumentar o tamanho de qualquer tipo de fusível individual que seja maior. O comprimento padrão do fusível é 25,4 mm.
- Insira ou selecione o número de módulos e pressione □
- 4. Insira o multiplicador de fusíveis de cada módulo e pressione <u>□κ</u>.
 Cada fusível é separado por uma linha preta contínua no visor.
- Insira o texto para cada módulo.
 Use a tecla de seta para a esquerda ou para a direita para passar de um módulo para outro.

Para ajustar os multiplicadores de fusíveis após criar uma etiqueta, consulte **Uso de multiplicadores de fusíveis**.

Para criar dados automaticamente para os módulos, consulte **Criação de uma série de etiquetas** na página 17.

Uso de multiplicadores de fusíveis

Os multiplicadores de fusíveis permitem o ajuste do tamanho de módulos de fusível individuais em uma etiqueta de tipo de módulo.

Para ajustar o tamanho de um

módulo individual

- 1. Crie uma etiqueta de módulo conforme descrito em **Criação de etiquetas de módulo**.
- 2. Pressione

- Selecione Config. etiqueta actual e pressione <a>c.
- Selecione Multiplicadores fusíveis e pressione □κ□.
- Use as teclas de seta para cima e para baixo para selecionar o número do módulo para ajuste e pressione ►.
- 6. Selecione o multiplicador para o módulo.
- 7. Pressione reference e, em seguida, **Fim (OK)** para voltar para a etiqueta.

Impressão de módulos vazios

Por padrão, os módulos vazios no final de uma etiqueta de módulo não são impressos. É possível optar por imprimir ou não os módulos vazios no final de uma etiqueta.

Para imprimir módulos vazios

- 1. Pressione
- 2. Selecione **Impr. módulos vazios** e pressione □ĸ□.
- 3. Selecione Ligado e pressione

4. Selecione **Fim (OK)** para voltar para a etiqueta. Qualquer tipo de módulo vazio no final de uma etiqueta de módulo será impresso agora.

Criação de etiquetas verticais

É possível escolher a impressão de etiquetas com o texto disposto na vertical. As etiquetas com várias linhas de texto serão impressas como várias colunas de texto. **Para criar uma**



Para criar uma etiqueta vertical

- 1. Pressione FLAG
- Insira ou selecione o comprimento da etiqueta e pressione <a>r. Selecione <a>AUTO para que o comprimento

da etiqueta seja definido automaticamente para caber o texto.

Alteração de tipo de etiqueta

Uma vez criada a etiqueta usando um tipo de etiqueta, é possível mudar facilmente o tipo sem perder os dados. Se os dados de um tipo de etiqueta não se adaptarem ao novo tipo de etiqueta, o texto não ajustado ficará sombreado no visor. **Exemplo:** Ao mudar de uma etiqueta com várias células, como, por exemplo, Painel de ligações, para uma etiqueta de uma só célula, como, por exemplo, Geral ou Indicador, cada célula se torna uma nova etiqueta. Todas as células em branco serão excluídas.

Ao mudar de um tipo de etiqueta com várias células para outro tipo de etiqueta com várias células, certifique-se de que o novo tipo de etiqueta contenha o mesmo número de células.

Para alterar o tipo de etiqueta

- 1. Pressione a hot key do novo tipo de etiqueta.
- 2. Faça os ajustes necessários às configurações do tipo de etiqueta.

Alteração nas configurações da etiqueta

Uma vez criada uma etiqueta específica, é possível mudar as configurações sem a necessidade de começar do início.

Para alterar as configurações da etiqueta

- 1. Pressione
- Selecione Config. etiqueta actual e pressione □
 As configurações do tipo de etiqueta em particular são exibidas.
- 3. Faça as alterações necessárias.
- 4. Pressione Cor e selecione Fim (OK).

Impressão de separador de linhas entre as células

Em etiquetas com várias células, como, por exemplo, Painel de ligações, Painel elétrico, Terminal, 110-Terminal e Módulo, é possível optar pela impressão de um separador de linhas entre cada uma das células.

Para imprimir o separador de linhas entre

as células

- Crie o tipo de etiqueta com várias células que desejar.
- 2. Pressione serrings
- 3. Selecione **Config. etiqueta actual** e pressione **Config.**

- Selecione Separador de linhas e pressione <a>c.
- 5. Selecione **Ligado**.
- 6. Pressione or e selecione **Fim (OK)**.

Uma linha é impressa entre cada célula.

Uso de código de barras

A impressora pode gerar códigos de barra Code 39 e Code 128. É possível incluir códigos de barra aos tipos de etiquetas a seguir:

Geral	Fixo
Fio	Painel de ligações
Indicador	Módulo

Só é possível imprimir um código de barras em etiquetas de 19 mm de largura. É possível escolher a impressão ou não de texto legível e também colocar séries nos códigos de barras.

O código de barras é impresso na horizontal ao longo da etiqueta. É possível escolher a impressão de texto legível em impressão pequena abaixo ou acima do código de barras. Como opção, possível incluir texto antes e depois do código de barras.

Inclusão de código de barras

O texto do código de barras aparece na etiqueta no visor como qualquer outro texto. Entretanto, se o cursor for posicionado dentro do texto do código de barras, o **Código de barras** e o tipo de código de barras são exibidos na Barra de título.

Para adicionar um código de barras

- 1. Pressione + errores.
- 2. Selecione **Tipo de código barras** e pressione ok
- Selecione o tipo de código de barras e pressione
 □κ
 .
- 4. Insira o texto do código de barras dentro do código de barras no visor.
- 5. Pressione <u>□</u> e, em seguida, selecione **Fim (OK)**.

Edição de código de barras

É possível editar o texto de um código de barras existente.

Para editar um código de barras

 Mova o cursor em qualquer lugar dentro do texto do código de barras.

O **código de barras** e o tipo de código de barras são exibidos na Barra de título.

- Insira qualquer caractere. Uma mensagem é exibida perguntando se você gostaria de editar o código de barras.
- Pressione <a>
 O texto do código de barras existente é exibido.

4. Edite o texto do código de barras e

pressione $\Box \kappa$.

Exclusão de um código de barras

O código de barras é inserido na etiqueta como um caractere.

Para excluir um código de barras

- 1. Coloque o cursor no final do texto do código de barras no visor.
- 2. Pressione 💽.

Colocação de texto legível no código de barras

É possível escolher a colocação de texto legível acima ou abaixo do código de barras. Por padrão, a etiqueta é impressa com o texto legível abaixo do código de barras.

Para alterar o local do texto do código de barras

- 1. Pressione + Errings.
- 2. Selecione **Posição legível** e pressione
- 3. Selecione Acima código barras ou Sob código barras.
- 4. Pressione Cor e selecione Fim (OK).

Ocultação de texto do código de barras

É possível ocultar o texto legível do código de barras.

Para ocultar o texto do código de barras

- 1. Pressione + +
- Selecione Código de barras legível e pressione □κ.
- 3. Selecione **Desligado**.
- 4. Pressione ok e selecione **Fim (OK)**.

Inclusão de símbolos

Sua impressora tem um conjunto de símbolos padrão para uso em etiquetas. Os símbolos são separados em várias categorias:

Elétrico	Parêntesis
Voz/Dados	Setas
Aviso	Números
Pontuação	Moeda

Uma relação completa dos símbolos padrão pode ser encontrada começando na página 20. Alguns dos símbolos mais populares podem ser acessados com as teclas numéricas usando HET mais o número. Por exemplo, pressionar HET + 1 insere um colchete aberto ([).

Inserção de símbolos

Os símbolos incluídos em uma etiqueta podem ser formatados ou excluídos como qualquer outro caractere inserido.

Para inserir um símbolo

- 1. Pressione + Free +
- Selecione uma categoria de símbolos ou selecione **Todos** para ver todos os símbolos; em seguida, pressione aktiva.
- 3. Use as teclas de seta para selecionar o símbolo desejado.
- Pressione para inserir o símbolo na etiqueta.

Uso da biblioteca de texto

Sua impressora inclui uma biblioteca de texto, chamada A minha biblioteca. É possível incluir um texto personalizado à biblioteca e, em seguida, usar a biblioteca para adicioná-lo rapidamente às etiquetas.

Inclusão de texto de A minha biblioteca

As entradas de texto aparecem na lista da biblioteca na ordem em que foram incluídas.

Para adicionar texto personalizado

- 1. Pressione + Fixed.
- Selecione Adiciona texto novo e pressione <a>c
- Insira o texto desejado e pressione <a>

 □κ
 O texto é incluído em A minha biblioteca.

Inserção de texto da biblioteca

O texto da biblioteca incluído em uma etiqueta é igual ao inserido com o teclado. O texto da biblioteca pode ser editado, formatado ou excluído.

Para adicionar texto a uma etiqueta

- 1. Pressione + FIXED +
- Selecione o texto a ser incluído em sua etiqueta e pressione <a>rbc. O texto é incluído na etiqueta.

Exclusão de texto de A minha biblioteca

É possível excluir um texto personalizado de A minha biblioteca.

Para excluir um texto de A minha biblioteca

- 1. Pressione + +
- Selecione o texto a ser excluído e pressione
 Uma mensagem de confirmação é exibida.
- 3. Pressione 🗁 para excluir o texto.

Criação de uma série de etiquetas

É possível gerar etiquetas automaticamente criando uma série. Você cria um modelo inicial e, em seguida, define o incremento e a contagem da série. É possível serializar qualquer número ou letra selecionando a posição a ser incrementada, como, por exemplo, o número 2 em 123 ou a letra B em ABC. Por exemplo, se o 2 fosse selecionado em 123 e o incremento selecionado fosse #=3, as etiquetas resultantes seriam impressas como 123, 153 e 183. As letras podem ser incrementadas de A a Z e de a a z e os números de 1 a 9. Quando a letra Z ou o número 9 é atingido durante a serialização, uma letra ou número é incluído para aumentar o incremento. Por exemplo, Az incrementa para Aaa, AZ incrementa para BA e A9 incrementa para A10. Há três métodos de serialização disponíveis: simples, simultâneo e avançado.

Uso de serialização simples

A serialização simples cria uma série de etiquetas pelo incremento de um caractere alfanumérico no modelo. Por exemplo, 101, 102, 103, 104, etc.

Para usar serialização simples

- 1. Insira o texto da etiqueta.
- 2. Pressione . Uma caixa é exibida ao redor do caractere em que o cursor foi posicionado.
- Use as teclas de seta para mover o cursor para o caractere que deseja incrementar e pressione
 □κ
 .
- 4. Selecione o valor que deseja incrementar em cada etiqueta e pressione <a>o
 É possível optar por incrementar em até 10 etapas.
- Selecione o número de etiquetas que deseja criar e pressione OK

É possível optar por criar até 99 etiquetas. Uma nova etiqueta é incluída no visor para cada etiqueta da série.

Pressione Pressione + para imprimir várias cópias da mesma etiqueta serializada. Consulte Impressão de várias cópias na página 18.

Uso de serialização simultânea

A serialização simultânea cria uma série de etiquetas pelo incremento de dois caracteres alfanuméricos diferentes ao mesmo tempo. Por exemplo, A-101, B-102, C-103, etc.

Para usar serialização simultânea

- 1. Insira o texto da etiqueta.
- 2. Pressione + .
- Selecione Simultâneo e pressione
 Uma caixa é exibida ao redor do caractere em que o cursor foi posicionado.
- Selecione a primeira posição de caractere que deseja incrementar e pressione □
- Selecione a segunda posição de caractere que deseja incrementar e pressione <a>p>
- Selecione o valor que deseja incrementar nesses caracteres em cada etiqueta e pressione <u>ok</u>.
 É possível optar por incrementar em até

E possível optar por incrementar em ate 10 etapas.

 Selecione o número de etiquetas que deseja criar e pressione

É possível optar por criar até 99 etiquetas. Uma nova etiqueta é incluída no visor para cada etiqueta da série.

Uso de serialização avançada

A serialização avançada cria uma série de etiquetas permitindo a seleção de duas seqüências no modelo e o incremento delas consecutivamente. Por exemplo, A-101, A-102, A-103, B-101, B-102, B-103, C-101, C-102, C-103, etc.

Para usar serialização avançada

- 1. Insira o texto da etiqueta.
- 2. Pressione + serial.
- Selecione Avançado e pressione □κ.
 Uma caixa é exibida ao redor do caractere em que o cursor foi posicionado.
- Selecione a primeira posição de caractere que deseja incrementar e pressione □^K.
- Selecione a quantidade que deseja incrementar nessa posição de caractere e pressione <u>e</u>
 É possível optar por incrementar em até 10 etapas.
- Selecione o número de vezes para incremento dessa posição do caractere e pressione ak
- 7. Repita as etapas de 4 a 6 para a segunda posição de caractere que deseja incrementar.

É possível optar por criar até 99 etiquetas. Uma nova etiqueta é incluída no visor para cada etiqueta da série.

Opções de impressão

É possível escolher imprimir várias cópias da mesma etiqueta, intercalar cópias, fazer pausa entre as etiquetas, avançar a etiqueta e ajustar o contraste da impressão.

Impressão de várias cópias

É possível imprimir até 99 cópias da mesma etiqueta ao mesmo tempo.

Para imprimir várias cópias

- 1. Pressione + +
- Pressione a seta ▲ para aumentar o número de cópias para impressão (o máximo é 99). O padrão é 2 cópias.
- 3. Pressione a seta ▼ para diminuir o número de cópias.
- 4. Pressione ok ou para começar a impressão.

Pode haver uma pausa breve de impressão entre cada etiqueta com formatos mais complexos. Quando a impressão terminar, o número de cópias volta para 2.

Intercalação de várias cópias

Ao imprimir várias cópias de um arquivo que contém mais de uma etiqueta, todas as cópias da etiqueta são impressas antes que a impressão da próxima etiqueta comece. Você pode optar por imprimir o arquivo de etiquetas intercalado, de modo que cada cópia completa do arquivo seja impressa antes que a segunda cópia comece. O exemplo a seguir mostra três cópias de um arquivo que contém três etiquetas impressas normalmente e intercaladas.

Normal

A101 A101 A101 A102 A102 A102 A103 A103 A103 Intercaladas

A101 A102 A103 A101 A102 A103 A101 A102 A103 Para intercalar várias cópias

- 1. Pressione serrings.
- Selecione Intercalar cópias e pressione □
- 3. Selecione Ligado.
- 4. Pressione OK e selecione Fim (OK).

Pausa entre etiquetas

Por padrão, a impressora pára depois de imprimir cada etiqueta, para que você possa cortá-la. É possível desativar esse recurso para que as etiquetas sejam impressas continuamente.

Para ajustar a impressora para

impressão contínua

- 1. Pressione
- 2. Selecione **Pausa entre etiquetas** e pressione <u>□</u>κ.
- 3. Selecione **Desligado**.
- 4. Pressione Cor e selecione Fim (OK).

Avanço da etiqueta

O espaço principal padrão para todas as etiquetas é de aproximadamente 10 mm. Para incluir um espaço em branco adicional no início ou no final, você pode alimentar a etiqueta em incrementos de 10 mm.

Para fazer a etiqueta avançar

- 1. Pressione + .
- 2. Pressione or para fazer a etiqueta avançar.

Ajuste do contraste da impressão

Dependendo do material da etiqueta escolhido, pode ser necessário clarear ou escurecer a impressão da etiqueta.

Para ajustar <u>o co</u>ntraste da impressão

- 1. Pressione
- Selecione Contraste impressão e pressione □κ.
- 3. Use as teclas de seta para ajustar o contraste de impressão.
- 4. Pressione Cor e selecione **Fim (OK)**.
- 5. Repita conforme necessário até estar satisfeito com a qualidade da impressão.

Uso da memória da impressora

A impressora tem um recurso robusto de memória que pode armazenar arquivos de etiquetas para recuperação posterior. O número de arquivos de etiquetas que pode ser armazenado depende do tamanho dos arquivos.

Salvar um arquivo de etiquetas

Quando um arquivo de etiquetas é salvo, todo o texto e a formatação da etiqueta são salvos. Um nome de arquivo de etiquetas pode conter até 20 caracteres alfanuméricos.

Para salvar um arquivo de etiquetas

- 1. Crie as etiquetas do seu arquivo.
- 2. Pressione **Save**.
- 3. Selecione Novo e pressione OK
- Insira um nome para seu arquivo de etiquetas e pressione □
- 5. Pressione *[LR*] para iniciar uma nova etiqueta.

Recuperação de um arquivo de etiquetas da memória

Uma vez salva na memória, a etiqueta pode ser recuperada para impressão ou edição. Recuperar uma etiqueta substitui a etiqueta atual.

Para recuperar uma etiqueta da memória

Pressione .
 Os locais da memória são exibidos.

- Selecione o local da memória que contém a etiqueta desejada e pressione Uma mensagem é exibida para confirmar se você deseja apagar o texto e a formatação da etiqueta atual.
- Pressione □^K.

Exclusão de um arquivo de etiquetas da memória

Quando não precisar mais de um arquivo de etiquetas armazenado, você pode excluí-lo da memória.

Para excluir uma etiqueta da memória

- Pressione Recall
 Os arquivos de etiquetas salvos são exibidos.
- 2. Selecione o arquivo de etiquetas que deseja excluir.
- 3. Pressione + e, em seguida, pressione para apagar o local da memória.

Limpeza de sua impressora

Sua impressora foi projetada para oferecer um serviço duradouro e sem problemas, além de exigir pouca manutenção.

Limpe sua impressora de vez em quando para mantê-la funcionando corretamente.

Cuidado: a lâmina do cortador é extremamente afiada. Evite contato direto com a lâmina do cortador ao limpá-la.

Para limpar o cabeçote de impressão

- 1. Remova o cartucho de etiquetas.
- 2. Remova a ferramenta de limpeza da parte interna da porta do cartucho de etiquetas.



Figura 7

3. Limpe com cuidado a lateral da ferramenta no cabeçote de impressão. Consulte a Figura 7.

Símbolos

As tabelas a seguir mostram os símbolos padrão por categoria.

Elétrico







Moeda



Voz/Dados



Aviso



Pontuação

Resolução de problemas

Avalie as possíveis soluções a seguir se houver um problema durante o uso da impressora.

Problema/Mensagem de erro	Solução	
Bateria fraca Bateria vazia	 Conecte o adaptador de alimentação. Recarregue a bateria. Consulte Recarga da bateria. Insira novas pilhas alcalinas AA. 	
Qualidade de impressão fraca	 Limpe o cabeçote de impressão. Consulte Limpeza de sua impressora. Ajuste o contraste da impressão. Consulte Ajuste do contraste da impressão. Verifique o nível da bateria; a alimentação pode estar fraca. 	
Obstrução de etiqueta O motor está parado devido a obstrução de etiqueta.	 Abra o compartimento do cartucho de etiqueta e remova o cartucho. Remova a etiqueta, limpando a obstrução. Certifique-se de que a etiqueta passe de modo regular pelas guias no cartucho de etiquetas e a etiqueta e a fita fiquem esticadas no bocal do cartucho. Consulte Inserção e remoção do cartucho de etiquetas. 	
	 Quando a obstrução estiver resolvida, pressione para limpar o visor. 	
Impressão desigual ou inclinada O cartucho não está posicionado corretamente.	 Verifique o compartimento do cartucho de etiquetas para certificar-se de que o cartucho está inserido adequadamente. Consulte Inserção e remoção do cartucho de etiquetas. Certifique-se de que os dois niveladores do compartimento de etiqueta estejam travados em ambas as laterais do cartucho mantendo-o no lugar. 	
Impossível fechar a tampa do cartucho de etiquetas O cartucho não está inserido corretamente.	Certifique-se de que nada esteja bloqueando a tampa do cartucho e que o cartucho esteja inserido adequadamente. Consulte Inserção e remoção do cartucho de etiquetas.	
Impossível voltar para o menu anterior	Pressione para retornar ao menu anterior. Pressione para veltar para o visor o apagar todas as configuraçãos	
	Pressione <u><i>LLR</i></u> para voltar para o visor e apagar todas as configurações.	
Nada e exibido no visor	 Verifique se a impressora esta ligada. Insira pilhas novas, carregue a bateria ou conecte ao adaptador de alimentação. Remova o adaptador de alimentação e as baterias e, em seguida, reconecte a alimentação para reiniciar a impressora. 	
Insira o cartucho de etiquetas Não há cartucho.	Abra o compartimento do cartucho e insira um cartucho de etiqueta. Consulte Inserção e remoção do cartucho de etiquetas .	
O texto no visor está muito claro para ser lido	 Io • Ligue a luz auxiliar. Consulte Uso da luz auxiliar. • Ajuste o contraste do visor. Consulte Ajuste do contraste do visor. 	
Muitas linhas Muitas linhas para essa largura da etiqueta.	Reduza o número de linhas do texto.Insira um cartucho de etiquetas maior.	
Código de barras não permitido Os códigos de barras só podem ser impressos em etiquetas de 19 mm de largura.	 Substitua o cartucho de etiquetas. Mude a largura da etiqueta. 	
Erro de impressão Há obstrução de etiquetas.	 Abra a porta do cartucho de etiquetas e verifique se há obstrução de etiquetas. Puxe uma pequena quantidade de etiquetas do cartucho para certificar-se de que a etiqueta pode se mover livremente. 	
Não há resposta quando as teclas são pressionadas Uma das teclas pode estar obstruída.	 Pressione cada tecla para determinar qual está obstruída. Pressione a tecla obstruída com firmeza até ela voltar à sua posição normal. 	
Como remover a parte de trás da etiqueta?	 A parte de trás das etiquetas RHINO pode ser separada com facilidade. 1. Localize a divisão na parte de trás da etiqueta. 2. Segure a etiqueta com cuidado no sentido do comprimento, dobrando em direção ao lado impresso da etiqueta. A parte de trás da etiqueta será separada. 3. Separe com cuidado da parte de trás da etiqueta. 	

Se ainda precisar de ajuda, visite o website da DYMO em **www.dymo.com**.

Informações sobre a documentação

Trabalhamos constantemente para produzir documentações de altíssima qualidade para nossos produtos. Sua opinião é bem-vinda.

Envie-nos seus comentários ou sugestões sobre nossos guias do usuário. Inclua as informações a seguir em seu comentário:

- Nome do produto, número da versão e número da página
- Breve descrição do conteúdo (instruções imprecisas ou não claras, áreas em que há a necessidade de mais detalhes, etc.)

Também são bem-vindas sugestões sobre tópicos adicionais que você gostaria que a documentação abrangesse.

Envie mensagens de e-mail para: documentation@dymo.com

Lembre-se que este endereço de e-mail é apenas para comentários sobre a documentação. Se tiver uma dúvida técnica, entre em contato com o Suporte ao Cliente.

Precauções de segurança com relação a baterias recarregáveis de íon de lítio

O manuseio inadequado da bateria recarregável de íon de lítio pode causar vazamento, calor, fumaça, explosão ou incêndio. Isso pode prejudicar o desempenho ou causar uma falha. Também pode danificar o dispositivo de proteção instalado na bateria, o que poderia causar danos ao equipamento ou ferir os usuários. Siga todas as instruções abaixo.

Ao carregar

A Perigo

- Ao carregar a bateria, use carregadores exclusivos e siga as condições especificadas.
- Não conecte diretamente a uma tomada elétrica ou a carregadores de acendedores.
- Não use nem guarde a bateria perto de fogo ou dentro do carro quando houver a possibilidade de a temperatura ser maior que 60 °C.

\land Aviso

• Interrompa o carregamento da bateria se ele não for concluído dentro do período especificado.

\land Cuidado

- Leia completamente este guia do usuário antes de carregar a bateria.
- Não carregue em local que gere eletricidade estática.
- A bateria só pode ser carregada dentro de uma faixa de temperatura de 0 °C~45 °C.

Ao descarregar a bateria

\land Perigo

- Use a bateria apenas no equipamento especificado.
- Não use nem guarde a bateria perto de fogo ou dentro do carro quando houver a possibilidade de a temperatura ser maior que 60 °C.

🕂 Cuidado

- Não carregue em local que gere eletricidade estática.
- A bateria só pode ser usada dentro de uma faixa de temperatura de -20 °C~60 °C.

Informações ambientais

O equipamento comprado exigiu a extração e o uso de recursos naturais para sua produção. Ele contém substâncias perigosas para a saúde e para o ambiente.

A fim de evitar a disseminação dessas substâncias em nosso ambiente e para diminuir a pressão sobre os recursos naturais, incentivamos o uso de sistemas de devolução apropriados.

Esses sistemas reutilizarão ou reciclarão a maioria do material de seu equipamento ao fim de sua vida útil de maneira saudável.

O símbolo de lixeira cortada com um X em seu dispositivo o convida a usar esses sistemas.



Se precisar de outras informações sobre os sistemas de coleta, reutilização e reciclagem, entre em contato com sua administração local ou regional de resíduos.

Você também pode entrar em contato com a Dymo para obter outras informações sobre o desempenho ambiental de nossos produtos.

Certificação do dispositivo

Este produto tem a marca CE de acordo com a diretiva da EMC e com a diretiva de baixa tensão e foi projetado para estar em conformidade com os padrões internacionais a seguir:

Testes aplicados ou padrões técnicos da impressora R5200:

```
Emissão:
EN55022 (2006)
EN 61000-3-2 (2000) + am 14 (2000)
EN 61000-3-3 (1995) + am 1 (2001)
Imunidade:
EN55024 (1998) + am 1 + am 2
EN 61000-4-2 (1995) + am 2
EN 61000-4-3 (1996)
EN 61000-4-4 (2004)
EN 61000-4-5 (1995)
EN 61000-4-6 (1996)
EN 61000-4-8 (1995)
EN61000-4-11 (2004)
Testes aplicados ou padrões técnicos da bateria DYMO R5200 LilON:
UL2054
EN61000-6-1
EN61000-6-3
Testes aplicados ou padrões técnicos da fonte de alimentação DYMO CA/CC:
CISPR 13: 2001 + A1: 2003; EN55013: 2001 + A1: 2003
CISPR 20: 2002 + A1: 2002 + A2: 2004; EN55020: 2002 + A1: 2003
EN 61000-3-2: 2000 + A2: 2005
EN 61000-3-3: 1995 + A1: 2001
CISPR 22: 1997 + A1: 2000 + A2: 2002 Classe B; EN 55022: 1998 + A1: 2000 + A2: 2003 Classe B
CISPR 24: 1997 + A1: 2001 + A2: 2002; EN 55024: 1998 + A1: 2001 + A2: 2003
UL/UCL 60950-1; FCC PARTE 15 CLASSE B
EN 60950-1: 2001 + A11; BS EN 60950-1: 2002 ; AS/NZS 60950-1
```